

## WETTERBEST ÁLTALÁNOS ÉRTÉKESÍTÉSI FELTÉTELEK

A Felek kifejezetten és teljes mértékben elfogadják az alábbi általános szerződési feltételeket, és azok nem tartalmaznak semmilyen szokatlanul kedvező záradékot. Az Eladó/Szállító/Wetterbest SA által értékesített termékek és/vagy tartozékok ("Termék"/"Termékek") minden értékesítésére az alábbiakban meghatározott feltételek vonatkoznak. A jelen dokumentum és az adásvételi szerződés feltételei közötti ellentmondás esetén a jelen feltételek az irányadóak. A Vevő vagy meghatalmazott képviselője által a megrendelésekben hivatkozott egyéb feltételek nem alkalmazandók, még akkor sem, ha azokat az Eladó nem utasította el kifejezetten.

### Cikkely 1: KISZÁLLÍTÁS

A megrendelés visszaigazolásában megadott szállítási nem kötelező érvényűek, és az Eladó nem vállal felelősséget semmilyen késedelemért, kivéve, ha a szállítási határidőket az Eladó külön dokumentumban írásban és fenntartás nélkül megerősítette. Ha a megrendelés visszaigazolásában másként nem szerepel, az árukat DAP (szállítás a helyszínen) értékesítjük. A termékeket az Eladó szabványos csomagolásában, az Eladó szabványos címkéivel és jelöléseivel szállítják. A kereskedelmi kifejezéseket (például "DAP" és egyéb) a Nemzetközi Kereskedelmi Kamara által közzétett Incoterms 2020 szabályokkal (a továbbiakban: "Incoterms") összhangban kell értelmezni.

### Cikkely 2: TULAJDONJOG ÉS KOCKÁZAT

Az áru tulajdonjoga akkor száll át a Vevőre, amikor az árat teljes egészében kifizették az Eladónak. Addig a Vevő köteles gondoskodni arról, hogy birtokában lévő termékek a Vevő telephelyén mindig azonnal felismerhetően az Eladó tulajdonát képezzék. Továbbértékesítés esetén az Eladó fenntartja a jogot, hogy a termékek értékének megfelelő összeget követeljen. Ez a tulajdonjog-fenntartás akkor is érvényben marad, ha az eladott termékek harmadik személyek birtokában vannak. Az Eladó kérésére a Vevő elkészíti az Eladó tulajdonjog-fenntartásának érvényesítéséhez szükséges vagy kívánatos összes dokumentációt, és megtesz minden szükséges vagy kívánatos intézkedést az Eladó vevőjének országában. A tulajdonjog fenntartásától függetlenül az eladott termékek vagy azok bármely részének megőrzéséért és a sérülés, megsemmisülés vagy elvesztés kockázatáért való felelősség minden esetben a Vevőre száll át a termékek átadásának időpontjától, még vis maior esetén bekövetkező megsemmisülés vagy elvesztés esetén is.

### Cikkely 3: ÁRAK

A Vevő a Termékek árát az Eladóval kötött megállapodásnak megfelelően, levonás vagy árendedmény nélkül fizeti meg, kivéve, ha az Eladó írásban másként nem állapodik meg. Az Eladó jogosult a leszállítatlan termékek esetében a megállapodás szerinti árat a MEPS EU szénacél HD Galv. árindexének megfelelően indexálni. Coil (ref. 1997) árindexét a Vevő előzetes írásbeli értesítése vagy beleejegyzése nélkül, kivéve, ha az indexált ár alacsonyabb, mint a megrendelés visszaigazolásakor a megállapodás szerinti ár.

### Cikkely 4: ADÓK ÉS ILLETÉKEK

Mindkét fél köteles megfizetni a vonatkozó jogszabályoknak megfelelően esedékes adókat, illetékeket stb. Ha a szállított termékek értékesítése HÉA-mentes, mert az értékesítés Közösségen belüli jellegű, vagy a szállított termékek exportcélja miatt, és a Vevő saját kockázatára és költségére szállítja az árukat (Incoterm EXW, FOB, FCA, stb.), akkor az Eladó jogosult csak akkor alkalmazza a HÉA-mentességet, ha a Vevő megfelelő bizonyítékot szolgáltat a szállított áruk szállításáról és a rendeltetési országba való megérkezéséről.

## Cikely 5: SZÁMLÁZÁS - KIFIZETÉS

Ha a megrendelés visszaigazolásában vagy a számlákon másként nem szerepel, minden fizetést legkésőbb a számla keltétől (esedékesség) számított 30 naptári napon belül kell teljesíteni, mindenféle engedmény nélkül. Amennyiben a fizetés nem érkezik meg az esedékesség időpontjáig, az Eladó jogosult jogosan és késedelmi felszólítás nélkül kamatot követelni a Román Nemzeti Bank által alkalmazott, 8 százalékponttal megnövelt és legközelebbi fél százalékpontra kerekített referencia-kamatláb alapján, a kereskedelmi ügyletekhez kapcsolódó fizetési késedelem megelőzéséről szóló 13/2011. sz. törvényerejű rendelet 3. cikkének 2.1. bekezdésében meghatározottak szerint. Amennyiben e törvény rendelkezései szerint késedelmi kötbér esedékes, az eladó a törvény erejénél fogva és késedelmi felszólítás nélkül jogosult 40 euró összegű fix kártérítés megfizetésére saját behajtási költségeiért. Ezen átalányösszegezen felül a hitelező jogosult a késedelmes fizetés miatt felmerült, ezen átalányösszeget meghaladó egyéb behajtási költségek ésszerű megtérítésére. A fent említett összegekhez hozzáadódnak a felek által aláírt adásvételi szerződéssel összhangban kiszámított kötbérek.

Egy számla esedékességkor történő kifizetésének elmulasztása azt eredményezi, hogy az összes többi számla egyenlege azonnal esedékessé és fizetendővé válik, még akkor is, ha azok a már megadott fizetési feltételek szerint még nem voltak esedékesek, anélkül, hogy késedelmi felszólításra lenne szükség. Továbbá ilyen körülmények között, vagy ha a Vevő fizetéseképtelenné válik, vagy ha a Vevő hitelképessége megromlik (pl. váltó vagy fedezetlen csekk kibocsátása miatt), vagy ha bármikor kétségek merülnek fel a Vevő fizetőképességével kapcsolatban bírósági ítélet végrehajtása és/vagy bármely más azonosítható esemény miatt, Az Eladó jogosult a fizetési feltételeket azonnali hatállyal megváltoztatni, és a még nem teljesített szállításokért előleget vagy készpénzt, illetve (egyéb) biztosítékot követelni, még akkor is, ha az árut részben vagy egészben már elküldték. Ha a Vevő nem teljesíti kötelezettségeit, az Eladó a Vevőt késedelembe esettnek nyilvánítja.

Ha a Vevő hét (7) napon belül nem orvosolja a helyzetet, az Eladó fenntartja a jogot, hogy saját belátása szerint minden szállítást felfüggeszzen a teljes kifizetésig és/vagy a megfelelő biztosíték nyújtásáig. Alternatív megoldásként az Eladó kérheti az adásvétel törlését a törvény erejénél fogva, beavatkozás nélkül, a jelen Általános Szerződési Feltételek 9. cikkével összhangban, az Eladó minden kártérítésre és kamatra vonatkozó jogának sérelme nélkül. Az Eladó ezeket az összegeket ajánlott levélben vagy e-mailben vagy bármely olyan módon követelheti, amely biztosítja a tartalom feladásának visszaigazolását.

## Cikely 6: VIS MAIOR

Egyik fél (a Vevő és az Eladó külön-külön "félként", együttesen pedig "felekként" hivatkoznak rá) sem felel a másik féllel szemben a kötelezettségei teljesítésének elmulasztásáért vagy késedelmes teljesítéséért vis maior, , de nem kizárólagosan tűz, robbanás, sztrájk, lázadás, polgári vagy nemzetközi háború miatt. invázió, járványok, végrehajtható kormányzati intézkedés, vihar, földrengés, a hatóságok által az import/export engedélyek kiadásának megtagadása vagy , a termékek és/vagy nyersanyagok és/vagy alkatrészek időben és/vagy megfelelő mennyiségben történő beszerzésének képtelensége harmadik feleket érintő vis maior miatt, vagy bármely más, a másik fél ésszerű ellenőrzésén kívül eső ok. A fizetési kötelezettségek tekintetében a vis maior kizárásra kerül.

A felek kötelesek egymást írásban tájékoztatni, amint vis maior helyzet áll elő.

Ha a felek vis maiorral szembesülnek, a szerződéses kötelezettségeik teljesítését automatikusan és jogszerűen felfüggesztik mindaddig, amíg a vis maior fennáll.

Ha a vis maior helyzet egy hónapnál tovább tart, az Eladónak joga van egyoldalúan, díjmentesen és azonnali hatállyal felmondani a szerződést.

## Cikkely 7: GARANCIA

Az Eladó szavatolja, (i) hogy a termékek a szállítás időpontjában megfelelnek a megrendelés visszaigazolásában szereplő specifikációknak, figyelembe véve a szokásos eltéréseket, a meglévő és általánosan elfogadott európai szabványoknak, a kapcsolódó tűréshatároknak és a vonatkozó szokásos felhasználási módoknak megfelelően. (ii) hogy a Jótállási igazolásban meghatározott időtartamra általános jótállást vállalnak az eladott termék specifikációinak megfelelően ("Jótállások"), az alábbiakban, valamint a Jótállási igazolásban, a Kezelési, tárolási és szállítási utasításokban, a Karbantartási utasításokban, valamint az Eladó weboldalán elérhető Termék-összeszerelési útmutatóban foglaltak szerint.

### 7.1. A garanciák alkalmazhatóságának feltételei

A garanciák csak annyiban érvényesek, amennyiben a termékek vagy azok bármely összetevője:

1. A termékeket mindig az eredeti csomagolásban szállítják és tárolják az Eladó által megadott feltételek mellett ( például többek között fedett és biztonságos helyen, minimális hőmérséklet, maximális páratartalom, semleges légkör stb.), vagy ezek hiányában legalább az ilyen típusú termékek esetében általánosan elfogadott gyakorlatnak megfelelő feltételek mellett;
2. Mindig az Eladó utasításainak és iránymutatásainak megfelelően, vagy ezek hiányában legalább az ilyen típusú termékek esetében általánosan elfogadott gondossággal és óvatossággal kezelendő;
3. A termékeket az Eladó utasításainak és iránymutatásainak (beleértve a katalógus termékismertetőket is) megfelelően tárolják, telepítik és karbantartják, vagy ezek hiányában legalább az ilyen típusú termékek esetében szokásos gondossággal és körültekintéssel, hogy elkerüljék a termékek károsodását és/vagy azonnal felismerjék és jelentsék az esetleges rendellenességeket;
4. A termékek feldolgozását vagy elhelyezését megelőzően nem voltak kitéve nem megfelelő tárolásnak, illetve nem voltak kitéve jogosulatlan beállításnak, módosításnak vagy javításnak, illetve nem kísérelték meg a beállítás, módosítás vagy javítás kísérletét;
5. rendeltetészerű használatban voltak, nem használták, nem használták vissza, nem alkalmazták rosszul, nem károsították vagy nem használták vissza semmilyen módon. E záradék alkalmazásában a "rendeltetészerű használat" a szóban forgó termék rendszeres, szokásos és rutinszerű, az Eladó által tervezett és/vagy ajánlott használatát jelenti;
6. Az Eladó utasításainak megfelelően, vagy azok hiányában legalább rendszeres időközönként és az ilyen típusú termékeknél általánosan elfogadott gyakorlatnak megfelelően folyamatosan karbantartották;
7. Konkrétabban, a Vevő, illetve továbbértékesítés esetén a vevő és a végfelhasználó köteles a következő intézkedéseket megtenni (a jó munkavégzés szabályainak, valamint a biztonsági és óvintézkedéseknek a betartásával az alábbi utasítások végrehajtása során):

- a. A védőfóliával ellátott termékek esetében a fólia eltávolítása a szállítástól számított egy hónapon belül;
- b. A termékeket a következő módon kell tárolni: a termékeket száraz helyen (tető vagy ponyva alatt) kell tárolni, a termékek között nem maradhat víz, a tárolóhelynek megfelelően szellőznie kell, és a termékeket a szállítást követően legfeljebb 1 hónapig szabad tárolni.
- c. Ha a vágóélek nincsenek bevonva, vagy ha korrózió lép fel, azonnal tegyen lépéseket a javítás érdekében az Eladó által meghatározott anyagokkal és módszerekkel összhangban; és
- d. Rendszeresen, legalább évente egyszer ellenőrizze a felszerelt termékeket; és
- e. Szükség esetén rendszeresen tisztítani és javítani a termékeket, hogy azok megfeleljenek az Eladó utasításainak és utasításainak, vagy ezek hiányában az ilyen típusú esetében általánosan elfogadott módon és gondossággal.

8. Az Eladó semmilyen körülmények között nem vállal felelősséget a Termékek vagy azok bármely összetevőjének hibájáért, hiányáért, elvesztéséért vagy károsodásáért, amely a következőkből ered: (i) a 7.1. cikkben meghatározott feltételek be nem tartása., vagy (ii) az Eladó iránymutatásainak és utasításainak, illetve ezek hiányában az ilyen típusú termékekre vonatkozó általánosan elfogadott gyakorlatnak nem megfelelő tárolás és/vagy karbantartás és/vagy telepítés következtében kialakuló kondenzáció, penész vagy egyéb szennyeződés, vagy (iii) a bevonat nélküli vágóélek korróziója vagy a termékek és/vagy a bevonat korróziós anyagokkal és gázokkal való reakciója következtében kialakuló korrózió, savakat, lúgokat vagy oldószereket tartalmazó anyagok, vagy koptató anyagok, vagy (iv) kopás, vagy (v) olyan körülmények, amelyek felgyorsíthatják az acél korróziós, mint például, de nem kizárólagosan, az éghajlati körülmények, mint például a szélsőséges hőmérsékletnek való kitettség, vagy a lévő só és/vagy homok, vagy más, a belső vagy szennyező anyagok jelenlétéből vagy rendellenes légszennyezésből vagy agresszív gőzökkel vagy vegyi anyagokkal való érintkezésből, természetes vagy mesterséges forrásokból származó káros gázok, gőzök vagy vegyi anyagok kibocsátásából vagy állati/baromfiürülékből stb. a termékek elhelyezésének helyén vagy annak 500 méteres körzetében, vagy (vi) a szennyeződések felhalmozódása vagy tócsák képződése a tetőkön és/vagy a nem megfelelően zárt tetőfelületeken, amelyeken keresztül víz és más szennyezett anyagok visszatartódnak. vagy (vii) egyéb termékek és tartozékok (többek között, de nem kizárólagosan) napelemek felszerelése vagy bármely más olyan tevékenység, amely az Eladó termékeire további nyomást gyakorol, kivéve az Eladó által erre a célra az Eladó termékkínálatából az Eladó termékismertetőinek megfelelően ajánlott termékek használatát és alkalmazását.

## 7.2 Árnyalatok és színek

Az Eladó - kifejezett írásbeli megállapodás hiányában - nem garantálja a különböző tételekből származó termékek árnyalatainak és színeinek egységességét. Amennyiben a fenti kikötésről megállapodás születik, az egységességet a mindenkor elfogadható helyi ipari gyakorlatnak megfelelően kell megítélni, és az csak az Eladó által ilyenként megerősített és a Vevő által egy (1) megrendelésben (ugyanabból az acéltételből) megrendelt összes termékre vagy annak bármely részére vonatkozik. Az Eladó katalógusaiban, brosráiban és egyéb tájékoztató anyagaiban a termékekről készült színes ábrák és/vagy színes fényképek kizárólag reklámcélokat szolgálnak, és eltérhetnek a ténylegesen szállított színektől és árnyalatoktól.

## 7.3 Garanciális jogorvoslatok

7.3.1. Ha a még fel nem dolgozott vagy be nem épített Termékek tekintetében az Eladó felismeri, hogy a leszállított Termék vagy annak bármely része nem felel meg a Garanciáknak, Eladó saját költségén és saját belátása szerint vagy: (i) kijavítja, kijavítja vagy beállítja a Terméket vagy

a kérdéses alkatrész(ek); vagy ii) a termék vagy annak alkatrésze(i) cseréje; vagy (iii) visszatéríteni az árat, vagy (iv) ha az árat még nem fizette ki teljes egészében vagy csak részben a Vevő, csökkenteni az árat, vagy (v) felbontani a szerződést a megfelelő vételár visszatérítésével.

A cserealkatrésznek legalább funkcionálisan egyenértékűnek kell lennie az eredeti alkatrészsel. A kicserélt termék és/vagy alkatrész(ek) az Eladó tulajdonába kerül, és az Eladó kérésére a Vevő az Eladó kockázatára és költségére visszaküldi az Eladónak.

7.3.2. A Garancia keretében beszerelt és feldolgozott Termékek és/vagy alkatrészek javítása az anyagköltséget fedezi. Ez azonban nem hosszabbítja meg a Garanciák eredeti időtartamát.

7.3.3. Küldje vissza a hibás terméket vagy alkatrészt az Eladónak, majd vissza a Vevőnek:

a. A Vevő semmilyen esetben sem küldhet vissza hibás Terméket vagy annak bármely alkatrészét az Eladó előzetes írásbeli jóváhagyása nélkül.

b. Mielőtt a hibás terméket vagy annak bármely részét visszaküldené az Eladónak, az Eladó a Vevővel egyeztetve meghatározza, hogy a hibás termék javítását vagy cseréjét a termék beszerelési helyén, az Eladó telephelyén vagy az Eladó által kijelölt bármely más helyen végzik-e el.

c. Az állítólagosan hibás termék vagy annak egy része javítás vagy csere céljából az Eladónak történő elküldésével kapcsolatos gyártási, csomagolási, szállítási és biztosítási költségeket a Vevő viseli, ha bebizonyosodik, hogy nem volt szükség javításra vagy cserére. Ezeket a költségeket az Eladó viseli, ha bebizonyosodik, hogy a javítás vagy csere elengedhetetlenül szükséges volt.

7.3.4.A 7.3.1. cikkben meghatározott jogorvoslati lehetőségek a Vevő kizárólagos és kizárólagos jogorvoslati lehetőségeit jelentik, és az Eladó kizárólagos és kizárólagos felelősségét jelentik a neki járó Garanciák tekintetében, amely soha nem haladhatja meg a kicserélendő Termék vonatkozó eladási árát, ami azt jelenti, hogy az ebből eredő károk megtérítése kizárt.

A 7.3.2. cikkben meghatározott jogorvoslati lehetőségek csak akkor jogosítják fel a Vevőt a piaci árakhoz viszonyított beépítési vagy eltávolítási költségek további megtérítésére, ha megállapítást nyer, hogy a hiba nem létezett és nem volt észlelhető a termék összeszerelése vagy beépítése előtt, és feltéve, hogy a Vevő teljesíti kárkorlátozási kötelezettségét és szigorúan betartja az összes összeszerelési/beépítési eljárást, és feltéve, hogy kifejezetten kizárja a következményes károk megtérítését.

A jelen feltételekben foglalt garanciák nem vonatkoznak azokra a termékekre, amelyeket a Vevő olyan állapotban vásárolt meg, amelyben a Vevő tudomása szerint láthatóan hibásak és deformáltak voltak, és/vagy azokra a termékekre, amelyeket a számlákon kifejezetten "nem első osztályú", "használt" vagy más egyenértékű termékként jelöltek meg, és mint ilyeneket értékesítettek.

7.3.5. Az Eladó által a termékek használata előtt és/vagy használata során szóban vagy írásban adott bármilyen műszaki tanácsadás jóhiszeműen, a jelenlegi tudományos ismeretek alapján történik. A tanácsadás semmilyen módon nem mentesíti a Vevőt azon kötelezettsége alól, hogy az Eladó által szállított termékeket a tervezett eljárásokra és/vagy alkalmazásokra való alkalmasságuk tekintetében értékelje, és kizárólag e célokra használja fel. Így a termékek konkrét alkalmazáshoz történő felhasználása és feldolgozása a Vevő kizárólagos felelősségére és az építésügyi jogszabályoknak megfelelően történik.

## Cikely 8: REKLAMÁCIÓK

### 8.1. Látható hibák

A Vevő köteles a termékeket a szállításkor megvizsgálni, beleértve a mennyiséget, a méreteket, asúlyt és a rendelés visszaigazolásában/szállítási értesítőben felsorolt adatoknak való megfelelést, és köteles a termékeken látható sérüléseket a jogilag érvényesíthető feladóvevényen rögzíteni. A Vevő általi fenntartás nélküli elfogadás azt jelenti, hogy az átvett szállítás teljes mértékben megfelel a megrendelés visszaigazolásának és a szállítási értesítésnek. A Vevőnek a megrendelés visszaigazolás tartalmától való bármilyen eltéréssel kapcsolatos fenntartását a termék átvételétől számított 72 órán belül az Eladónak küldött írásbeli reklamációnak kell követnie, a termék elvesztésének büntetése mellett.

Ha a Termékek szállítása a Vevő költségére és/vagy kockázatára történik, a Vevőnek ajánlott levélben, tértivevényes ajánlott levélben kell indoklással ellátott és részletes reklamációt küldenie az Eladónak, CMR szállítás esetén pedig a fuvarozónak a Termékek szállítás közbeni elvesztése és/vagy károsodása miatt.

A kifogásolt termékeket ingyenesen az Eladó rendelkezésére kell bocsátani, az Eladó saját (bírósi vagy bíróságon kívüli) vizsgálatot végezzen, és csak az Eladó előzetes írásbeli hozzájárulásával küldhetők vissza az Eladónak.

### 8.2. Rejtett vétkek

Az eladót a 7. cikkben meghatározott jótálláson alapuló javítási vagy csereigényről a hiba vagy hiányosság felfedezésének vagy észlelésének, illetve első alkalommal történő észlelésének időpontjától számított nyolc (8) napon belül írásban kell értesíteni.

## Cikely 9: SZERZŐDÉS FELMONDÁSA

Az eladónak joga van a szerződéstől elállni a következő esetekben:

1. bármikor, azonnali hatállyal, anélkül, hogy bírósági ítéletre lenne szükség, és anélkül, hogy bármilyen kártérítéssel tartozna, (i) a Vevő fizetéseképtelensége vagy (csőd)esetén, vagy (ii) a Vevő felszámolása vagy tevékenységének beszüntetése esetén, vagy (iii) Vevő vagyonának (egy részének) lefoglalása esetén;

2. ha a Vevő az Eladóval szemben fennálló kötelezettségeinek - beleértve (de nem kizárólagosan) a pénzügyi kötelezettségeket - bármikor nem tesz eleget, a hétnapos írásbeli felszólítás ellenére sem.

Ha az Eladó az árut már leszállította, az Eladó - egyéb jogainak sérelme nélkül - az azonosítható áruját bírósági nélkül birtokba venni, amennyiben a Vevő vagy az általa kijelölt felszámoló, csőd gondnok vagy meghatalmazott képviselő ad hoc segítséget nyújt az Eladónak.

## Cikely 10: A MEGRENDELÉS TÖRLÉSE / NEM ELFOGADÁSA A VEVŐ RÉSZÉRŐL

A Vevő elfogadja, hogy a megrendelés a megrendelés leadásának pillanatától végleges. A megrendelés csak az Eladó előzetes írásbeli jóváhagyásával módosítható, törölhető vagy visszavonható.

Ha a Vevő az Áruk átvételét a megállapodás szerinti szállítási időpontban az Eladónak fel nem róható okból nem veszi át, az Eladó - késedelmi felszólítás vagy más vonatkozó értesítés nélkül - jogosult az Áruk számlázott értékének 0,5%-ának raktározási költséget felszámítani hetente, az első átadás időpontjától kezdődően, legfeljebb kilencven (90) napig.

Ha a Vevő nem fogadja el a megrendelés átadását, a Vevőnek meg kell fizetnie az Eladónak a megrendelés teljes értékét, annak ellenére, hogy a foglaló kilencven (90) napra van korlátozva. A már kapott előlegeket az Eladó a fent említett kártérítésre használja fel. A Felek megállapodnak abban, hogy a gyártás alatt az Eladó nyersanyagok és/vagy nem gyakran használt anyagok beszerzését is érteni kell.

### **Cikkely 11: A FELELŐSÉG KORLÁTOZÁSA**

A 7. cikk rendelkezéseinek sérelme nélkül és az Eladó súlyos gondatlansága vagy szándékossága esetének kivételével az Eladó felelőssége kifejezetten a leszállított termékek értékére korlátozódik. Az Eladó felelőssége minden közvetett vagy közvetlen kárért kizárt.

### **Cikkely 12: A HARMADIK SZEMÉLYEK JOGAI**

Az Eladó nem vállal felelősséget vagy kártalanítási kötelezettséget olyan Termék vagy annak bármely része tekintetében, amely (i) a Vevő által megadott specifikációkon, rajzokon, terveken vagy egyéb adatokon alapul, vagy (ii) amelyet valamelyik fél egyoldalúan módosított iii) amennyiben a Vevő a jogsértés elkerülése érdekében felajánlott kiigazításokat követően folytatja a jogsértő tevékenységet, vagy iv) amennyiben a jogsértés elsődleges oka nem maga a Termék, hanem a Termék használata vagy annak más termékekkel, eljárásokkal vagy anyagokkal való kombinációja, illetve azok kölcsönös összetétele.

Ha bírósági ítéletben megállapítást nyer, hogy az Eladó megsértette vagy kisajátította harmadik felek jogait, vagy az Eladó mérlegelése szerint, amikor az Eladó tudomást szerez a visszaélésről vagy a jogsértésről, az Eladó saját költségén dönthet úgy, hogy (i) a Terméket úgy módosítja, hogy az már ne sértse vagy kisajátítsa harmadik felek jogait; vagy (ii) megkíséreljen licencet vagy egyéb jogot szerezni a Termék használatára; vagy (iii) cserélje ki a kérdéses Terméket egy termékre. Abban az esetben, ha a fenti lehetőségek nem állnak rendelkezésre kereskedelmi szempontból ésszerű feltételek mellett és/vagy ésszerű időn belül, az

Eladó követelheti a Termék visszaküldését, és visszatérítheti a Vevőnek a Termékért fizetett összeget, levonva minden járulékos kártérítést. A 11. cikkben meghatározott jogorvoslati lehetőségek az egyetlen jogorvoslati lehetőség, amely a Vevő rendelkezésére áll a kártérítés érdekében. Az Eladó nem felel a közvetlen és közvetett kárért.

### **Cikkely 13: TITOKTARTÁS - SZELLEMI TULAJDONJOGOK**

Az kifejezett írásbeli hiányában a Vevő semmilyen körülmények között nem hozhat nyilvánosságra vagy harmadik fél számára bizalmas információkat vagy olyan információkat, amelyek az birtokában vagy ellenőrzése alatt állnak. Minden szabadalom, védjegy, szerzői jog és/vagy egyéb szellemi tulajdonjog és/vagy a termékekkel kapcsolatos minden tulajdonosi vagy bizalmas információ a következő tulajdonban marad az Eladó vagy annak licencadója tulajdonában van. A jelen szerződés nem értelmezhető úgy, hogy a Vevőnek bármilyen jogot, jogcímet vagy érdekeltséget, illetve licencet ad az Eladó tulajdonában vagy birtokában lévő szellemi tulajdonjogok tekintetében, és a Vevő nem jogosult az ilyen szellemi tulajdonjogokkal kapcsolatos bizalmas információk nyilvánosságra hozatalára, még kereskedelmi jellegűek tekintetében sem, az igazolt veszteségért fizetendő kártérítésre is figyelemmel.

#### **Cikkey 14: VIZUÁLIS ANYAGOK HASZNÁLATA**

A Vevő hozzájárul ahhoz, az Eladó fényképeket készíthessen az általa készített anyagokból készült projektekről. és reklámcélokra (online és offline kommunikáció) használjuk őket.

#### **Cikkey 15:- SZEPARABILITÁS**

A jelen általános szerződési feltételek egy vagy több rendelkezésének esetleges részleges érvénytelensége, semmissége, érvényessége vagy végrehajthatatlansága nem érinti a többi rendelkezés érvényességét, érvényességét és végrehajthatóságát. Szükség esetén a felek vállalják, hogy a kérdéses rendelkezést olyan érvényes, életképes és végrehajtható rendelkezéssel helyettesítik, amely a lehető legjobban megfelel a rendelkezés eredeti céljának.

#### **Cikkey 16: ÁTRUHÁZÁS**

A Vevő előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül egyik fél sem ruházhatja át a Szerződésből származó előnyöket vagy kötelezettségeket részben vagy egészben, módon, harmadik félre, kivéve, hogy az Eladó a Vevő hozzájárulása nélkül átruházhatja a Szerződést (i) egy kapcsolt vállalatra vagy harmadik félre az Eladó valamely részlegének/fióktelepének átruházása, szétválása, egyesülése vagy cseréje révén; vagy (ii) faktorálással. Ebben az a szerződés érvényes és végrehajtható, és a jogutódok javára alkalmazandó. bármelyik fél.

#### **Cikkey 16: AZ ALKALMAZANDÓ JOG ÉS AZ ILLETÉKES BÍRÓSÁGOK FELELŐSSÉGE ÉS A ROMÁN NYELV.**

Eltérő rendelkezés hiányában minden adásvételi szerződés az Eladó székhelyén jön létre. Ezért azok végrehajtása és értelmezése, valamint az esetleges jogviták tekintetében kizárólag a román jog alkalmazandó. Az Eladó és a Vevő közötti bármilyen jogvitát az Eladó illetékességi területén lévő anyagi, általános és területi illetékességű bíróságok rendezik. Az áruk nemzetközi adásvételi szerződéseiről szóló 1980. évi ENSZ-egyezmény, az úgynevezett "Bécsi Egyezmény" rendelkezései nem alkalmazandók.

Az általános szerződési feltételek román nyelvű változata és egy másik nyelven készült változat közötti ellentmondás esetén a román nyelvű szöveg az irányadó.

#### **Cikkey 18: TITOKTARTÁS**

Amennyiben a személyes adatok feldolgozására a munka elvégzésével összefüggésben kerül sor, az ilyen személyes adatokat megfelelően és körültekintően, valamint a romániai adatvédelmi törvénnyel és az általános adatvédelmi rendelettel (EU) összhangban dolgozzák fel. Technikai és szervezési intézkedéseket hoznak a személyes adatok elvesztése vagy a jogellenes feldolgozás bármely más formája elleni védelem érdekében, figyelembe véve a technikai ismereteket és a feldolgozás jellegét.



Annak érdekében, hogy biztosan a legújabb verziót használja, javasoljuk, hogy töltsse le a weboldalunkról: <https://www.wetterbest.ro/hu-hu/dokumentacio> vagy a QR-kód beolvasásával.

Ez a dokumentum nem biztosít jogokat, és változhat. Fenntartjuk a jogot a dokumentum előzetes értesítés nélküli módosítására a fejlesztések vagy javítások tükrében.



**Wetterbest S.A.**

Băicoi, Înfrățirii u. 142, Prahova megye, irányítószám:1 05200  
Telefon: 0244 268 633, Mobil: 0735 35 35 35

[www.wetterbest.ro/hu-hu](http://www.wetterbest.ro/hu-hu)